

Z002766

Obchodné meno: TATRAVAGÓNKA a.s.
 so sídlom: Štefánikova 887/53, 058 01 Poprad, Slovenská republika
 IČO: 31 699 847
 zverejňuje neúplnú: Riadnu individuálnu účtovnú závierku zostavenú podľa medzinárodných štandardov
 za obdobie: 1. 1. 2011 - 31. 12. 2011
 v: celých €

SÚVAHA

P.č.	Názov položky	Bežné účtovné obdobie 12 / 2011	1	Predchádzajúce účtovné obdobie 12 / 2010	1
	Nehmotný majetok IAS 18	9 580 888		8 742 600	
1.	Vývoj	4 941 242		4 402 231	
2.	Software	4 233 349		4 022 285	
3.	Oceniteľné práva	3 001		3 453	
4.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok	4 900		0	
5.	Goodwill	0		0	
6.	Nedokončené nehmotné investície	398 396		314 631	
	Pozemky, budovy, zariadenia IAS 16	108 416 595		109 404 875	
7.	Pozemky	30 623 200		30 623 200	
8.	Budovy, haly, stavby	49 574 655		48 725 956	
9.	Stroje, prístroje, zariadenia	25 706 374		26 590 744	
10.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok	2 117 028		1 832 787	
11.	Nedokončené hmotné investície	395 338		1 632 188	
	Investície do nehnuteľností IAS 40	4 887 229		4 887 229	
12.	Pozemky	1 253 137		1 253 137	
13.	Budovy, haly, stavby	3 634 092		3 634 092	
	Finančný majetok IAS 32, IAS 39	16 087 885		12 991 110	
14.	Investície v dcérskych podnikoch	16 033 918		12 937 143	
15.	Investície v spoločných podnikoch	53 967		0	
16.	Investície v pridružených podnikoch	0		0	
17.	Ostatné investície do cenných papierov	0		0	
18.	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok	0		53 967	
19.	Pohľadávky z obchodného styku	0		0	
20.	Pohľadávky voči podnikom v skupine	0		0	
21.	Iné pohľadávky	0		0	
22.	Náklady budúcich období	0		0	
23.	Príjmy budúcich období	0		0	
	Odložená daňová pohľadávka IAS 12	0		0	
	Neobežný majetok celkom	138 972 597		136 025 814	
	Nehmotný majetok z ukončovanej činnosti IFRS 5	0		0	
	Pozemky, budovy a zariadenia z ukončovanej činnosti IFRS 5	0		0	
	Majetok k dispozícii na predaj IFRS 5	0		0	
24.	Pozemky	0		0	
25.	Budovy, haly, stavby	0		0	
26.	Stroje, prístroje, zariadenia	0		0	
	Zásoby IAS 2	55 021 846		49 381 507	
27.	Materiál	16 530 767		19 163 384	
28.	Zákazková výroba do jedného roka	38 438 000		30 218 123	
29.	Tovar	53 079		0	
	Obchodovateľné investície IAS 32	27 645		182 764	
	Obchodné a iné pohľadávky IAS 32	31 690 221		39 470 314	
30.	Krátkodobé obchodné pohľadávky	27 910 775		30 968 386	

31.	Poskytnuté preddavky na zásoby	222 998	2 100 435
32.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý majetok	90 208	2 885 400
33.	Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0
34.	Pohľadávky voči spoločníkom a združeniu	0	0
35.	Pohľadávky voči podnikom v skupine	700 000	700 000
36.	Prijaté dotácie	0	0
37.	Iné pohľadávky	1 974 295	2 448 026
38.	Náklady budúcich období	128 178	187 177
39.	Príjmy budúcich období	663 767	180 890
40.	Pôžičky s dobou splatnosti do jedného roka	0	0
	Daňové pohľadávky IAS 12	2 674 932	4 654 220
	Peniaze a peňažné ekvivalenty IAS 32	17 883 421	9 293 494
41.	Peniaze a ceniny	14 401	14 443
42.	Účty v bankách	17 869 020	9 279 051
	Obežný majetok celkom	107 298 065	102 982 299
	Majetok celkom	246 270 662	239 008 113

P.č.	Názov položky	Bežné účtovné obdobie - 12 / 2011	1Predchádzajúce účtovné obdobie 12 / 2010	1
	Upísané základné imanie	45 392 366	45 392 366	
	Fondy	30 601 297	30 307 140	
44.	Emisné ážio	0	0	
45.	Kapitálové fondy	0	0	
46.	Zákonný rezervný fond	7 498 395	6 256 553	
47.	Prebytok z precenenia majetku	23 102 902	24 050 587	
48.	Ocenenia majetku účtované do vlastného imania	0	0	
49.	Fondy zo zisku	0	0	
	Nerozdelené zisky	15 498 674	20 478 929	
50.	Výsledok hospodárenia minulých rokov	11 552 087	8 060 505	
51.	Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	3 946 587	12 418 424	
52.	Výsledok hospodárenia z ukončovanej činnosti	0	0	
	Vlastné imanie celkom	91 492 337	96 178 435	
	Dlhodobé finančné záväzky IAS 32, IAS 39	43 012 349	47 205 667	
53.	Vydané dlhopisy	0	0	
54.	Dlhodobé zmenky na úhradu	0	0	
55.	Bankové úvery dlhodobé	42 966 572	46 955 582	
56.	Ostatné dlhodobé pôžičky	0	0	
57.	Dlhodobé záväzky z finančného leasingu	45 777	250 085	
	Ostatné dlhodobé záväzky IAS 32, IAS 39	4 053 854	14 775 882	
58.	Záväzky voči podnikom v skupine	0	0	
59.	Dlhodobé prijaté preddavky	0	7 524 440	
60.	Dlhodobé obchodné záväzky	3 870 197	6 724 099	
61.	Iné dlhodobé záväzky	34 287	77 704	
62.	Výdavky budúcich období	0	0	
63.	Výnosy budúcich období	149 370	449 639	
	Odložený daňový záväzok IAS 12	10 293 430	9 815 822	
	Dlhodobé rezervy IAS 37	2 309 107	2 477 855	
64.	Zamestnanecké pôžitky	1 016 331	983 904	
65.	Ostatné dlhodobé rezervy	1 292 776	1 493 951	
	Dlhodobé záväzky celkom	59 668 740	74 275 226	
	Obchodné a iné záväzky IAS 32, IAS 39	70 679 745	44 071 857	
66.	Záväzky z obchodného styku	39 968 938	29 724 949	
67.	Krátkodobé prijaté preddavky	26 970 248	10 966 733	
68.	Záväzky voči zamestnancom	2 047 254	2 419 265	

69. Záväzky zo sociálneho zabezpečenia a zdravotného poistenia	823 325	785 859
70. Záväzky voči podnikom v skupine	0	0
71. Záväzky z prijatých dotácií	280 027	0
72. Iné záväzky	518 157	131 322
73. Výdavky budúcich období	20 721	0
74. Výnosy budúcich období	51 075	43 729
Krátkodobé rezervy IAS 37	41 400	83 280
75. Zamestnanecké pôžitky	0	0
76. Ostatné krátkodobé rezervy	41 400	83 280
Daňové záväzky IAS 32	194 803	185 744
Krátkodobé finančné záväzky IAS 32, IAS 39	24 193 637	24 213 571
77. Bežné bankové úvery	23 989 010	23 989 010
78. Krátkodobé finančné výpomoci	0	0
79. Záväzky z prijatých pôžičiek	0	0
80. Krátkodobé záväzky z finančného leasingu	204 627	224 561
Záväzky týkajúce sa majetku držaného na predaj IFRS 5	0	0
Záväzky týkajúce sa majetku z ukončovaných činností IFRS 5	0	0
Krátkodobé záväzky celkom	95 109 585	68 554 452
Záväzky celkom	154 778 325	142 829 678
Vlastné imanie a záväzky celkom	246 270 662	239 008 113

VÝKAZ ZISKOV A STRÁT

P.č.	Názov položky	Bežné účtovné obdobie 12 / 2011	1	Predchádzajúce účtovné 12 / 2010	obdobie	1
	Tržby z hlavnej činnosti	184 807 241		204 212 830		
1.	Tržby za predaj tovaru	6 854 446		5 460 921		
2.	Tržby za predaj vlastných výrobkov a služieb	169 183 090		199 935 232		
3.	Aktivácia	1 241 978		2 886 835		
4.	Zmena stavu hotových výrobkov a vlastnej výroby	7 527 727		-4 070 158		
	Náklady vynaložené na hlavnú činnosť	176 471 302		186 226 840		
5.	Náklady vynaložené na predaný tovar	6 691 481		5 282 550		
6.	Spotreba materiálu	117 389 580		121 560 860		
7.	Spotreba energie	5 174 448		5 525 804		
8.	Osobné náklady	25 629 520		27 394 465		
9.	Odpisy nehmotného a hmotného investičného majetku	5 018 466		5 016 007		
10.	Služby	16 098 605		20 949 940		
11.	Dane a poplatky	469 202		497 214		
	Ostatné prevádzkové výnosy	2 667 915		1 822 293		
12.	Zisk z predaja investičného majetku	25 932		21 470		
13.	Zisk z predaja materiálu	0		0		
14.	Precenenie investícií do nehnuteľností	0		0		
15.	Ostatné prevádzkové výnosy	2 641 983		1 800 823		
	Ostatné prevádzkové náklady	3 544 623		2 218 200		
16.	Strata z predaja investičného majetku	0		0		
17.	Strata z predaja materiálu	6 869		11 445		
18.	Pokles hodnoty aktív (IAS 36)	-429 097		1 310		
19.	Ostatné prevádzkové náklady	3 966 851		2 205 445		
	Úroky	-2 097 944		-1 435 613		
20.	Výnosové úroky	24 675		15 741		
21.	Nákladové úroky	2 122 619		1 451 354		

	Ostatné finančné náklady - netto	440 768	850 403
22.	Strata z predaja cenných papierov a vkladov	0	0
23.	Strata z krátkodobého finančného majetku	0	0
24.	Strata z precenenia cenných papierov a derivátových operácií	0	0
25.	Kurzové rozdiely (strata)	0	12 676
26.	Ostatné finančné náklady	440 768	837 727
27.	Opravné položky	0	0
	Ostatné finančné výnosy - netto	116 791	0
28.	Zisk z predaja cenných papierov a vkladov	44 783	0
29.	Zisk z krátkodobého finančného majetku	0	0
30.	Zisk z precenenia cenných papierov a derivátových operácií	0	0
31.	Kurzové rozdiely (zisk)	72 008	0
32.	Prebytok z konsolidácie kapitálu	0	0
33.	Ostatné finančné výnosy - netto	0	0
	Zisk pred zdanením	5 037 310	15 304 067
	Daňové náklady	1 090 723	2 885 643
34.	Daň z príjmov splatná	390 818	2 382 477
35.	Daň z príjmov odložená	699 905	503 166
	Zisk za obdobie z pokračujúcej činnosti	3 946 587	12 418 424
	Zisk za obdobie z ukončených činností	0	0
	Zisk za obdobie celkom	3 946 587	12 418 424

Informácie podľa § 21 ods. 2 zákona o účtovníctve:

Správa audítora obsahuje: Nepodmienенý názor audítora

Skutočnosti, ktoré nemali vplyv na vyjadrenie názoru audítora uvedeného v správe, ale ktoré chcel audítor zdôrazniť:

Účtovná závierka poskytuje vo všetkých významných súvislostiach pravdivý a verný obraz finančnej situácie spoločnosti TATRAVAGÓNKA a.s k 31. decembra 2011, a výsledku jej hospodárenia a peňažné toky za rok končiaci k uvedenému dátumu v súlade s Medzinárodnými štandardami finančného výkazníctva, ako ich schválila EÚ.

Internetová adresa, na ktorej je účtovná závierka zverejnená podľa § 21 ods. 5 zákona o účtovníctve:

www.tatravagonka.com